

部分习题答案与解析

Words in context

I. 在文章中找到这些词语,然后将每个词与其定义匹配。

1. ***notorious*** well known for being bad

- 分析: “notorious”一词在文章第3段中出现:“In economics, this is called the sunk cost fallacy - also called the sunk cost effect - which is notorious.” 这个词意味着“臭名昭著的”,与选项1“well known for being bad”(因坏事而闻名)的定义相符。文章中用它来描述“沉没成本谬误”,暗示这是一个广为人知的负面经济学概念。

2. ***irrational*** not based on, or not using, clear logical thought

- 分析: “irrational”一词在文章第4段中出现:“That’s part of why it’s irrational.” 这里指的是沉没成本谬误的非理性本质。这与选项2“not based on, or not using, clear logical thought”(不基于或不使用清晰的逻辑思维)的定义相符。文章强调,继续投资于已经失败的项目是不合逻辑的,因为过去的投资无法收回。

3. ***recoup*** to get back an amount of money that you have spent or lost

- 分析: “recoup”一词在文章第3段中出现:“...based on past investments that can’t be recouped.” 在这里,它指的是无法收回已经投入的资金。这与选项3“to get back an amount of money that you have spent or lost”(收回你已经花费或损失的钱)的定义完全吻合。文章用它来说明沉没成本的特点 - 已经投入的资源无法收回。

4. ***hypothetical*** based on situations or ideas which are possible and imagined

- 分析: “hypothetical”一词在文章第8段中出现:“When the participants were given a chance to leave this hypothetical relationship...” 这里指的是研究中使用的假设性关系场景。这与选项4“based on situations or ideas which are possible and imagined”(基于可能的和想象的情况或想法)的定义相符。文章中使用这个词来描述研究中设计的一个虚构但可能的关系情况。

5. ***robust*** strong; able to survive being used a lot and not likely to break

- 分析: “robust”一词在文章第11段中出现:“The psychology of the sunk cost fallacy is a robust phenomenon that’s been studied time and time again.” 在这里,它用来描述沉没成本谬误这一心理现象的强韧性和持久性。这与选项5“strong; able to survive being used a lot and not likely to break”(强大的;能够经受住大量使用而不容易破坏)的定义相符。文章用它来强调这种心理现象的普遍性和持久性。

6. ***bias*** a strong feeling in favour of or against one side in an argument

- 分析: “bias”一词在文章第16段中出现:“How, then, do we overcome this bias?” 这里指的是沉没成本谬误这种心理偏见。这与选项6“a strong feeling in favour of or against one side in an argument”(在争论中对一方有强烈的倾向性感觉)的定义相符。文章将沉没成本谬误描述为一种需要克服的偏见,暗示它是一种不合理但强烈的倾向。

II. 用适当形式的合适词语完成每个句子。

1. Her symptoms are more ***psychological*** than physical.

- 分析: “psychological”一词虽然没有直接出现在文章中,但与文章的整体主题 - 沉没成本谬误的心理学 - 密切相关。文章多次提到这种现象的心理方面,例如第11段提到“The psychology of the sunk cost fallacy”。在这个句子中,它用来描述症状的性质,暗示问题更多是心理上的而非身体上的,这与文章讨论的心理现象的本质相符。

2. I found the temptation to miss the class too hard to ***resist***.

- 分析: 虽然“resist”这个词没有直接出现在文章中,但它与文章讨论的主题 - 克服沉没成本谬误 - 有密切关联。文章最后几段讨论了克服这种心理倾向的困难,例如最后一段提到:“Even for Olivola, who has spent more than two decades studying these sorts of things, the sunk cost phenomenon can still be irresistible.” 在这个句子中,“resist”用来描述抵抗逃课诱惑的困难,这与文章中讨论的抵抗沉没成本谬误影响的困难性相呼应。这种难以抵抗的特性反映了沉没成本谬误的强大影响力,即使我们意识到某个决定可能是不理性的,我们仍然难以改变。

3. The two parties managed to ***overcome*** their differences on the issue.

- 分析: 同样使用“overcome”这个词,它在文章中用于讨论克服沉没成本偏见。在这个句子中,它用来描述克服分歧,这与文章中讨论的克服心理障碍的主题相关。虽然具体情境不同,但都涉及到克服困难或障碍的概念。

4. They were found guilty of causing unnecessary ***suffering*** to animals.

- 分析: 虽然“suffering”这个词没有直接出现在文章中,但文章第16段提到了“suffer”这个动词:“If you’re suffering, then that’s bad for two people: you and the people who care about you, right?” 在文章中,它用于描述因坚持错误决定而导致的痛苦。在这个句子中,它被用作名词形式来描述动物遭受的痛苦。这两种用法都强调了不必要的痛苦,与文章讨论的主题 - 避免因固守过去决定而造成的持续损失 - 有相似之处。

5. The project has demanded considerable investment of time and effort.

- **分析:** 虽然“investment”这个具体形式没有出现在文章中,但“invest”这个词根在文章中多次出现,如第1段的“invested”和第8段的“invest”。文章主要讨论了人们如何因为已经投入的时间、金钱或精力而继续投资于不合理的项目或关系。这个句子中的用法与文章的主题密切相关,描述了对项目的大量时间和精力投入,这正是可能导致沉没成本谬误的情况。

6. Nursery schools should fulfill the function of preparing children for school.

- **分析:** 虽然“fulfill”这个词没有直接出现在文章中,但与文章讨论的主题 - 满足期望和实现价值 - 有关。文章多次提到人们试图通过继续投资来“justify”(证明)或获得价值,如第1段提到“justify the cost of the ticket”。在这个句子中,“fulfill”用来描述实现或满足某种功能,这与文章讨论的如何使投资“值得”的主题有相似之处。

7. A £50 deposit is required when ordering, and the balance is due upon delivery.

- **分析:** “deposit”这个词在文章第13段中出现:“...whenever we deposit money, time, or effort, he says.” 在文章中,它被用作动词,描述我们在心理上“存入”资源的行为。在这个句子中,它被用作名词,描述订购时需要支付的预付款。两种用法都涉及到资源的初始投入,这与文章讨论的沉没成本概念密切相关。

8. There are stories about his generosity, and the huge amounts of money he gave to charities.

- **分析:** 虽然“generosity”这个具体形式没有出现在文章中,但“generous”这个词在文章第10段中出现:“Even if you no longer feel your job is serving you, you might be more likely to stick around when you think about how long your boss spent training you, or when you consider any generous raises your employer handed out.” 在文章中,它用来描述雇主给予的加薪。在这个句子中,它被用作名词形式来描述一个人的慷慨品质。两种用法都涉及到给予或付出,这与文章讨论的投资和付出的主题有一定关联。

III. 将以下表达翻译成中文

1. sit through the entirety of a movie

- 从头到尾看完整部电影
- **分析:** 这个短语出现在文章的开头:“You might sit through the entirety of a movie that you hated from the beginning if only to justify the cost of the ticket.” 在文章中,它用来描述一个典型的沉没成本谬误的例子 - 即使不喜欢电影,也坚持看完,只为证明买票是值得的。这个例子巧妙地引入了文章的主题,展示了这种心理现象在日常生活中的普遍存在。

2. justify the cost of the ticket

- 证明票价是值得的; 值回票价
- **分析:** 这个短语也出现在文章的开头,紧接着上一个短语:“...if only to justify the cost of the ticket.” 它进一步解释了为什么人们会坚持看完不喜欢的电影 - 为了证明购票的决定是正确的。这个例子直接体现了沉没成本谬误的核心 - 试图通过继续投入来证明过去决策的正确性,即使这可能导致更多的损失。

3. double down on poor financial decisions

- 加倍投入到错误的财务决策中; 一再做出错误的财务决策
- **分析:** 这个短语出现在文章的第3段:“It occurs whenever we double down on poor financial decisions based on past investments that can't be recouped.” 它直接描述了沉没成本谬误的本质 - 在已经做出错误决策的情况下,反而增加投入。这个表达生动地刻画了人们在面对失败投资时的非理性行为,是文章主题的核心描述。

4. rear its ugly head

- 显露其丑陋的一面; (问题或困境) 出现
- **分析:** 这个习语出现在文章的第5段:“And the phenomenon often rears its ugly head in our relationships, too.” 文章使用这个生动的表达来引入沉没成本谬误如何影响人际关系的讨论。这个表达强调了这种心理现象的负面影响,暗示它会在意想不到的地方产生问题,不仅限于经济决策,还会影响到个人关系。

5. sink its claws into ..

- 深深地影响...; 牢牢地抓住...; 将魔爪伸向
- **分析:** 这个表达出现在文章的第10段:“Research has shown that the sunk cost fallacy also sinks its claws into our non-romantic relationships - in the workplace, for example.” 文章用这个生动的比喻来描述沉没成本谬误如何影响工作关系。这个表达暗示了这种心理现象的强大影响力和难以摆脱的特性,强调了它在各种类型的关系中都可能产生作用。

6. stick around

- 继续留下; 坚持下去; 待在原处等待
- **分析:** 这个短语出现在文章的第10段:“Even if you no longer feel your job is serving you, you might be more likely to stick around when you think about how long your boss spent training you...” 文章用它来描述人们因为已投入的培训成本而继续留在不满意的工作岗位上的情况。这个例子进一步展示了沉没成本谬误如何影响人们的职业决策,强调了这种心理倾向在各种生活领域的普遍存在。

7. pin down the reason humans keep falling for it

- 确定人类不断受其影响的原因; 弄清楚人们反复中招的原因

- **分析:** 这个表达出现在文章的第11段: “But researchers still haven’t quite pinned down the reason humans keep falling for it.” 文章用它来描述科学家们努力理解沉没成本谬误背后的心理机制。这个表达反映了这种心理现象的复杂性和持久性,同时也暗示了进一步研究的必要性。

8. fixate on past decisions you can’t change

- 执着于无法改变的过去决定
- **分析:** 这个短语出现在文章的第15段: “But if you find yourself fixating on past decisions you can’t change, the sunk cost fallacy is no longer beneficial.” 文章用它来描述沉没成本谬误的一个关键特征 - 过分关注已经无法改变的过去决策。这个表达直接点出了这种心理倾向的核心问题,即无法放下过去的投入,从而影响当前和未来的决策。

9. at one’s expense

- 以牺牲某人为代价; 损害某人的利益
- **分析:** 这个表达出现在文章的第16段: “...our friends and family members don’t actually want us to suffer at their expense.” 文章用它来说明, 继续坚持错误决定不仅会伤害自己,也会影响到关心我们的人。这个表达帮助读者理解沉没成本谬误的影响范围,强调了克服这种心理倾向的重要性,不仅对个人有益,也有利于维护良好的人际关系。

Reading comprehension

选择最佳答案

1. The function of paragraph 1 is to ____ .

- **题意:** 第一段的功能是_____。
- **正确答案:** A
- **分析:** 第一段使用了一个日常生活中的例子 - 坚持看完一部不喜欢的电影 - 来引入“沉没成本谬误”这个经济学概念。这个例子非常贴近普通读者的经验,使得抽象的经济学概念变得容易理解。这正好符合选项A “use an everyday example to lead into an economic concept” (使用日常例子引入经济学概念) 的描述。文章随后在第二段明确提到这是“沉没成本谬误”, 进一步证实了第一段的引导作用。
- **其他选项:** B选项不正确, 因为第一段并没有试图证明看完糟糕电影的合理性, 而是用它作为一个例子来引出更广泛的概念。 C选项虽然部分正确, 因为这确实是一个常见行为, 但并不是段落的主要目的。 D选项不准确, 因为第一段并未详细讨论错误财务决策的后果, 而是用它作为引子来介绍更广泛的概念。

2. According to the study by the University of Minho, people decide to stay in unhappy relationships because of ____ .

- **题意:** 根据明尼奥大学的研究, 人们决定留在不幸福的关系中是因为_____。
- **正确答案:** C
- **分析:** 文章第8段提到: “When the participants were given a chance to leave this hypothetical relationship, their responses suggested that we’re more likely to stay in such situations when we’ve previously spent significant effort.” 这直接对应了选项C “the amount of investment in the relationship” (对关系的投入程度)。研究表明, 人们更可能因为已经投入了大量努力而选择留在不愉快的关系中。
- **其他选项:** A选项虽然可能是一个合理的猜测, 但文章并未提到情感依恋是研究中发现的原因。 B选项也未在文章中提及, 研究并未表明人们相信关系会改善是留下的原因。 D选项同样没有在文章中被提及, 对于结束关系的社会判断并不是研究发现的原因。

3. According to paragraph 11, in which of the following situations will Jim choose to “close his mental bank account”?

- **题意:** 根据第11段, 在以下哪种情况下Jim会选择“关闭他的心理账户”?
- **正确答案:** D
- **分析:** 第13段提到: “Subsequently, the only way we can then “close” this account is by getting our figurative money’s worth.” 这意味着只有当我们觉得获得了价值时, 才会选择关闭心理账户。选项D描述了Jim加入健身俱乐部后变得更健康的情况, 这正是获得了投资的价值, 因此他可能会选择关闭这个心理账户。
- **其他选项:** A选项描述的是项目没有达到预期效果, 这可能会导致Jim继续投入而不是关闭账户。 B选项描述的情况可能会让Jim感到沮丧, 但不一定会导致他关闭心理账户。 C选项描述的是初期不愉快的经历, 这可能会导致Jim继续尝试而不是放弃。

4. Which of the following is not true according to the article?

- **题意:** 根据文章, 以下哪项是不正确的?
- **正确答案:** C
- **分析:** 选项C “Our friends do not want to see their effort on us wasted” (我们的朋友不想看到他们在我们身上的努力白费) 与文章内容不符。第16段明确指出: “...our friends and family members don’t actually want us to suffer at their expense.” 这表明我们的朋友和家人实际上并不希望看到我们因为考虑他们的付出而继续受苦。
- **其他选项:** A选项是正确的, 文章第15段提到沉没成本效应在某些情况下可能有益。 B选项也是正确的, 文章最后一段强调了克服沉没成本效应的困难。 D选项同样正确, 文章第11段提到研究者仍未确定导致这种现象的确切原因。

